

Vec C-443/10

Philippe Bonnarde

proti

Agence de Services et de Paiement

(návrh na začatie prejudiciálneho konania
podaný Tribunal administratif de Limoges)

„Voľný pohyb tovaru — Množstevné obmedzenia — Opatrenia s rovnakým účinkom — Dovoz vozidla osobou s bydliskom v niektorom členskom štáte, ak už je prihlásené do evidencie vozidiel v inom členskom štáte — Ekologický bonus — Podmienky — Osvedčenie o evidencii preukazujúce povahu predvádzacieho vozidla“

Rozsudok Súdneho dvora (piata komora) zo 6. októbra 2011 I - 9329

Abstrakt rozsudku

*Voľný pohyb tovaru — Množstevné obmedzenia — Opatrenia s rovnakým účinkom — Vnútroštátna právna úprava, ktorá na priznanie ekologického bonusu vyžaduje, aby pri prihlasovaní dovážaného predvádzacieho motorového vozidla bola v prvom osvedčení o evidencii uvedená poznámka ‚predvádzacie vozidlo‘ — Nepripustnosť — Odôvodnenie — Ochrana životného prostredia a boj proti podvodom — Neexistencia
(Články 34 ZFEÚ a 36 ZFEÚ)*

Články 34 ZFEÚ a 36 ZFEÚ bránia vnútroštátnej právnej úprave členského štátu, ktorá na účely poskytnutia pomoci s označením „Ekologický bonus – Celonárodné fórum pre životné prostredie“ vyžaduje, aby pri prihlasovaní dovážaných predvádzacích motorových vozidiel do evidencie vozidiel v tomto členskom štáte bola v prvom osvedčení o evidencii takýchto vozidiel uvedená poznámka „predvádzacie vozidlo“.

Aj keď totiž takáto vnútroštátna právna úprava vyžaduje na to, aby vznikol nárok na ekologický bonus, predloženie osvedčenia o evidencii s poznámkou „predvádzacie vozidlo“ v prípade všetkých predvádzacích motorových vozidiel, a to bez ohľadu na ich pôvod, táto požiadavka sa dotýka vozidiel rôznym spôsobom v závislosti od toho, či pochádzajú z členského štátu, ktorý uvedenie takejto poznámky v osvedčeniach o evidencii stanovuje. Môže mať teda vplyv na správanie kupujúcich

a v dôsledku toho ovplyvniť prístup týchto vozidiel na trh v tomto členskom štáte.

Ciele ochrany životného prostredia, ako aj boja proti podvodom môžu odôvodniť vnútroštátne opatrenia, ktoré sú spôsobilé vytvoriť prekážku obchodu v rámci Spoločenstva, za predpokladu, že sú tieto opatrenia primerané sledovanému cieľu. Skutočnosť, že sa vyžaduje, aby bola v osvedčení o evidencii takéhoto vozidla uvedená poznámka „predvádzacie vozidlo“, je však len jedným z viacerých prostriedkov, ktoré majú príslušné orgány k dispozícii na boj proti podvodom a na ochranu životného prostredia. Z toho vyplýva, že takéto opatrenie sa musí považovať za prehnané, a teda za neprimerané vo vzťahu k sledovaným cieľom.

(pozri body 29, 30, 34, 37,
38, 39 a výrok)